



	DIN EN 60601-1-9 (VDE 0750-1-9)	
	Diese Norm ist zugleich eine VDE-Bestimmung im Sinne von VDE 0022. Sie ist nach Durchführung des vom VDE-Präsidium beschlossenen Genehmigungsverfahrens unter der oben angeführten Nummer in das VDE-Vorschriftenwerk aufgenommen und in der „etz Elektrotechnik + Automation“ bekannt gegeben worden.	

ICS 11.040.01

Ersatz für
DIN EN 60601-1-9
(VDE 0750-1-9):2014-05
 Siehe Anwendungsbeginn

**Medizinische elektrische Geräte –
 Teil 1-9: Allgemeine Festlegungen für die Sicherheit einschließlich der
 wesentlichen Leistungsmerkmale –
 Ergänzungsnorm: Anforderungen zur Reduzierung von
 Umweltauswirkungen
 (IEC 60601-1-9:2007 + A1:2013 + A2:2020);
 Deutsche Fassung EN 60601-1-9:2008 + A1:2013 + A2:2020**

Medical electrical equipment –
 Part 1-9: General requirements for basic safety and essential performance –
 Collateral Standard: Requirements for environmentally conscious design
 (IEC 60601-1-9:2007 + A1:2013 + A2:2020);
 German version EN 60601-1-9:2008 + A1:2013 + A2:2020

Appareils électromédicaux –
 Partie 1-9: Exigences générales pour la sécurité de base et les performances essentielles –
 Norme collatérale: Exigences pour une conception écoresponsable
 (IEC 60601-1-9:2007 + A1:2013 + A2:2020);
 Version allemande EN 60601-1-9:2008 + A1:2013 + A2:2020

Gesamtumfang 38 Seiten

Anwendungsbeginn

Anwendungsbeginn für die von CENELEC am 2008-04-16 angenommene Europäische Norm und die am 2013-07-23 angenommene Änderung A1 und die am 2020-08-26 angenommene Änderung A2 als DIN-Norm ist 2021-05-01.


Für **DIN EN 60601-1-9 (VDE 0750-1-9):2014-05** besteht eine Übergangsfrist bis 2023-08-26.

Nationales Vorwort

Vorausgegangener Norm-Entwurf: E DIN EN 60601-1-9/A2 (VDE 0750-1-9/A2):2020-08.

Für dieses Dokument ist das nationale Arbeitsgremium K 811 „Allgemeine Bestimmungen für elektrische Einrichtungen in medizinischer Anwendung“ der DKE Deutsche Kommission Elektrotechnik Elektronik Informationstechnik in DIN und VDE (www.dke.de) zuständig.

Aktuelle Informationen zu diesem Dokument können über die Internetseiten von DKE (www.dke.de) und DIN (www.din.de) durch eine Suche nach der Dokumentennummer aufgerufen werden.

Die enthaltene IEC-Publikation wurde vom SC 62A „Common aspects of electrical equipment used in medical practice“ erarbeitet, und unterliegt dem Copyright der IEC .

A1 | Die Änderung A1 wurde eingearbeitet und mit einer senkrechten Linie und A1 am linken Textrand gekennzeichnet.

A2 | Die Änderung A2 wurde eingearbeitet und mit einer senkrechten Linie und A2 am linken Textrand gekennzeichnet.

Das IEC-Komitee hat entschieden, dass der Inhalt dieses Dokuments bis zu dem Datum (stability date) unverändert bleiben soll, das auf der IEC-Website unter „<http://webstore.iec.ch>“ zu diesem Dokument angegeben ist. Zu diesem Zeitpunkt wird entsprechend der Entscheidung des Komitees das Dokument

- bestätigt,
- zurückgezogen,
- durch eine Folgeausgabe ersetzt oder
- geändert.

Änderungen

Gegenüber **DIN EN 60601-1-9 (VDE 0750-1-9):2014-05** wurden folgende Änderungen vorgenommen:

- a) Die normativen Verweisungen wurden aktualisiert als Konsequenz für die synchrone Bearbeitung der Normenreihe.

Frühere Ausgaben

DIN EN 60601-1-9 (VDE 0750-1-9): 2008-09, 2014-05

Nationaler Anhang NA (informativ)

Zusammenhang mit europäischen und internationalen Dokumenten

Für den Fall einer undatierten Verweisung im normativen Text (Verweisung auf ein Dokument ohne Angabe des Ausgabedatums und ohne Hinweis auf eine Abschnittsnummer, eine Tabelle, ein Bild usw.) bezieht sich die Verweisung auf die jeweils aktuellste Ausgabe des in Bezug genommenen Dokuments.

Für den Fall einer datierten Verweisung im normativen Text bezieht sich die Verweisung immer auf die in Bezug genommene Ausgabe des Dokuments.

Eine Information über den Zusammenhang der zitierten Dokumente mit den entsprechenden deutschen Dokumenten ist nachstehend wiedergegeben.

Tabelle NA.1

Europäisches Dokument	Internationales Dokument	Deutsches Dokument	Klassifikation im VDE-Vorschriftenwerk
EN 60601-1:2006 + Cor.:2010 + A1:2013	IEC 60601-1:2005 + Cor.:2006 + Cor.:2007 + A1:2012	DIN EN 60601-1 (VDE 0750-1):2013-12	VDE 0750-1
–	IEC Guide 109:2003 <i>ersetzt durch</i>	–	–
–	IEC Guide 109:2012	–	–
–	IEC Guide 113:2000 <i>ersetzt durch</i>	–	–
EN 62474:2012 <i>ersetzt durch</i>	IEC 62474:2012 <i>ersetzt durch</i>	DIN EN 62474 (VDE 0042-4):2013-05 <i>ersetzt durch</i>	VDE 0042-4
EN IEC 62474:2019	IEC 62474:2018	DIN EN IEC 62474 (VDE 0042-4):2019-09	VDE 0042-4
–	IEC Guide 114:2005	–	–
–	IEC/PAS 61906	DIN-Fachbericht IEC/PAS 61906	–
EN ISO 14001:2004 + AC:2009 <i>ersetzt durch</i>	ISO 14001:2004 + Cor. 1:2009 <i>ersetzt durch</i>	DIN EN ISO 14001:2009-11 <i>ersetzt durch</i>	–
EN ISO 14001:2015	ISO 14001:2015	DIN EN ISO 14001:2015-11	–
EN ISO 14021:2001 + A1:2011 <i>ersetzt durch</i>	ISO 14021:1999 + A1:2011 <i>ersetzt durch</i>	DIN EN ISO 14021:2012-04 <i>ersetzt durch</i>	–
EN ISO 14021:2016	ISO 14021:2016	DIN EN ISO 14021:2016-07	–
EN ISO 14040:2006	ISO 14040:2006	DIN EN ISO 14040:2009-11	–
–	ISO/TR 14062:2002	DIN-Fachbericht ISO/TR 14062:2003	–